

## A black and white illustration of a young boy holding up a large book titled 'СССР КОНСТИТУЦИЯ' (USSR Constitution). The book features the Soviet coat of arms and radiating lines. In the background, there is a cityscape and a line of people holding hands at the bottom.

ТАСС фотохроника.

Ала а доагlaш оал СССР на хялхашка оттада дeкxар демократиче дунд тla эгpаpa кxооxашдeш да вай. «Хlара советскн саг общества гyла-ххашта доал дара юнье хьнaре дахьa лoацаш хлар! — из да вай лoзунг, вай дeкxар», — аяхад Никита Сергеевич Хру-шева XXII съезде.

Вай мeхка лaдaл нaхка бeдоалл. Из хьагуш да Советаша

Хялха цагтаа а цахингаа тайраа члоага йоархайирир Конституге социалистически демократи, паччахьалхен аппарате цун дерригтаа доакъойн болх вшаагболлача шерага юктейолайирир демократически принципн, паччахьалхен а общественни а вахара дерригтаа доакъошча члоагйирир демократически порядкаш.

Вай ханарна наха, советски  
йавдал латгача шерашна хьалкы-  
кынича наха, тамашыц цу ери-  
гача бокъонех. Цхьабакъда,  
цу тамашийна ца хетача гьуа-  
кхий малан кюарг да. Мел  
лоархам болам да Конституце  
ти даязды дола. Маса, ер  
дешам: «Болх ца бечо хаса а  
даат». Цу лощача дешаш  
гьлехьача барчаа зама датт.  
Уж даязды торо хиларо хь-  
хьохк дуккыча блаш шерашна  
наха дагаьлла хьаькьален  
нийсхой общество хьая хил-  
лар. Цудухьа лорхл вай Кон-  
ституци дунен тла эгара а де-  
мократическега. СССР Консти-  
туци тлайца тахан тгьаь ялх  
шу дуз. Донкхий хувамаш хин-  
над цу шерашна вай мехка. Ше  
дегларна кердача, эггара а  
лоархьамегларна хана чу—шер-  
а йоранхьел коммунизм хьаль-  
яра хана чу еннай Советски  
Союз. Кердача, лахгагича лагла  
тла яьнай социалистически де-  
мократи. Деррига кердадарш,  
советски общество вахаре хин-  
на лорхьамегларна хувамаш  
чулоацш хургда хланз КПСС  
XXII съезда соцагма хьажна  
оттадеш датта керда СССР  
Конституци.

Пачхьаьлхкен функциеш кхоа-  
чашьара гьулаука беррига нах  
кюьбозара хьаьтхьара Лени-

Вай мяхка бадал нахка бе  
доалл. Из хуьгуьд да Советаша  
беча деррига чулоаца а  
гай-тайпарча а балхах, царна  
тонахка дукха а к'аьхегамх  
самодержавийн организацион х  
ларух. Советаша хержача на  
хак. Из а советски саго та  
машьег х'ама да, х'апта а  
маан докха долаш гулаук  
да. Х'аьнал малаш ба вай респуб  
лике Лалхехьарча Совета депу  
татаха хержараш Насаре  
районера комбайнер Олиго  
Шелюновской районера доярк  
Авилова, Грозненски нефте  
маслозавода установока нача  
лик Летовская, иштта к'аь  
рак Советий депутаташ берг  
гаш а к'аьхегаш бола нах бе  
Царна юькь ба болхоль, тра  
ктористаш, Илмалха, писат  
даш, иштта к'аьбараш.

Цъбабакъда, из хинна І. пачухалъкенна доал деча влоащ дола дакъа. Денгар денга дукхагъа хулаш лат советски наха общественни хьисмет ле лаеш йола пачухалхькъо органни функциеш. Уж функциеш кхоачагъьра вшаагъьра каш я, масала, къахьегам депутатни Советашкара общественни отдалаш, новкъостий советаш, общественни порядонокъ даш дружинаш.

Дерригача халкыга җыйна-  
Советскии Конституция дин  
дедуз ухх шестире КПСС  
дальни Комитетти полюб-  
Пленума решенеша вай ма-  
карча к'ахъермахой хьив  
4ч0а0гга айдапча хьалда  
Шоай кулгаша к'оахашь  
ветски наха парте ХХ1 сь  
решенеш, хьалъо коммуни-  
материально - технически б  
тоаю политическии организи  
Коммунистическии парте х  
кхебапча советскии наха х  
дерригача хьинар ура а отта  
ккы а 4ч0а0г6ергача Совет  
пачхалъахкен низ, лакхде  
чуң сий, ча хадаша к'ыо  
лоатбегергача вай мехка ко  
низ хьалъярча.

Советски Союза Коммунистически парте Нохч-ГалгӀай областной Грозненски городской  
комитетий а Нохч-ГалгӀай АССР Лакхехьарча Совета а орган  
Орган Чечено-Ингушского областного, Грозненского городского комитетов Коммунистической партии  
Советского Союза и Верховного Совета Чечено-Ингушской АССР

Max 2 кеп.

Сунженскі раёна «Красная Армія» яхача колхозсера доаганя дахача шера хинна хьал дац. Дьахьача ахнана латтхача йокьтало донкхча сь давд боахача ма. 200 гарга гектар долча латтхан тла силоса лярхлх дла йинийа хьажкхил махьло йоаг-йир. Цудухьа влаштхьадьан-дац колхоза планх лярхлх хинна силос длашгь. Кьсизга я йол а. Нагахьа санна хьанзхьэха а доахьара уйла ца йойла й ютхь деннача хана кхы а халагьа хургда фермана ший декхараш кхоачашд. Силоси йолу кхоу хьайбаш леладераша. Хана алыча доахан дахча даладелча нонна длазгьа хьама хургдац

— Шура дукхга йоанкха я из.—Йоах зоотехника нов. Старкова. — Оаха хьанзхьэха а дикнагьа дола доахьар лора ца дойла доаггьла тайпара кхаба торо хургьг.

Бакьда, цу гулакхо ший лараш ютар. Шура кьсизгьыла йолаелар. Нагахьа санна август бетта 105 эзар килограмм шура янхьахьа октябрь 90 эзар килограмм мара янхьанзар ерригача ферме.

Цьха торо ца лехача хьама хургдоацар дар гулакх. Колхоза правлене влашагкхийтар кулгалой.

Шин шера тоьал ца ма дий вай колхозе. Цунах пайда ца

плетлаа сомат долча ашхьа турбур турал доахаш, у влашагкхетташ боахтар пхьаьа лера болхлой. 3—4 сьхьат дьа лалехьа влашагбеллар ший тайпара цхарал. Из лафетни телекка чу йочубеллар хьаста мащца чоагь а баь. Пенэх йолу ца хьла турбинг арьанкхар. Из чу гьода телекка чу дла чухарга пар. «Беларусь» яхьа трактора тлехьа а йиьза ца аргь латтхача длайнгар керда агрегата. Ча теда машин болх бе йолаелар. 30 минут ялалехь нагахьа хьайлизар телекка. Цул тлхьагь хий а теха тлара дикькыйлар. Ферма юкхе будна болкхка ей латт кхехкаш. И тла аьгьача приборо хьаьбо

Грозненски районерка «Горькесточенский» совхоза доахан динка да. Вай республике дукха совхозиза колхозиза иш цигара дараш санна дикача фух доахан долаш. Уж да племенной красно-степной фух.

Дудуха бар уж планх хIара фуражиз латтарга шерс 2500 килограмм шура янхха езах. Дьхабакъда, дабахача икхъайта бетта янхха шура 1650 килограмм маря.

Фу бахъан да совхозе селла кIезига шура якхар?

Бангда, цар торго адоахнара шура дукхагга аякха. Хланз а доахана телаш шортта силос, барда, йол, ча да. Ала деза, шура Кизингара бахьан торонех пайда ча эцигла долга. Нагахъ, сання цига зоотехнически багъахъ оттаяча рационах доахан кхабчаца кычаца басса хургурд совхозера гулауах. Цхабабгда, цига рационах кхабца доахан. Цу совхозе дукхагга йолча хана ча хадлаш массехк дийнахъ силос тел. Тянкха, нагахъа кычъа хоссе. Кизинг - дукха мара жом хилац. Цу тайпара кхоабача доаханаа цъхан дийнахъа сов дукха доакъар хул, хлаъта шодлагъа дийнахъа хайра доакъар а доаш латт. Иштта уик кхабаро доакъар доллашех шура эшайлолт.

Цудухъа совхоза кулгаллох, къастаа цун кертера зоотехник нов. Мячин, декхариыла ба йоаггъаца басса рацион оттаяч шура. Нагахъ сання керла хысапе доахан кхаба доладехъа дийнахъа ериггача феда 2700 — 2800 килограмм, м шура йоанкхаш хиннае, х 3000 — 3500 килограмм йоанкх.

Цул совгъа, цу гулауах кха кизингбу кулл-караа хъега. Из беррита болх цу трактористон виъ скотник кхоачашбу.


М. ЗАНГИЕ

Цхьа бутт мара бисабац ер шу чакхдаха. Хьагъта совхозе де дезарш геттара духа да. Къастта чъагъта теркам тлабыхъта беа паччахьалкхенна 5 эзар центнер совгъла шура даяллара. Ховш хила беа совхоза кулгалгъо паччахьалкхенна шура даяллара план къоачашгелла шоай кертера денхар долга. Торо-нех бизза пайда а эцаш лоаццача хана тоаде деа доахан хьор-билгъа а. Беррига хьайбаш даладара оарцагъа баха беа, цу гьоллакха.

ред-  
ржа-  
лахо  
яра  
пкьо  
лаб-



рахча, «Красный Кухарь»  
Фрунзе шерахча, Кирова ш  
колхозаша, № 3 йолча Гроз  
района совхозо, Наурски, Ка  
ски яхача совхозаша, дуккхача  
ча боахамаша ханал хьалха  
чашъяий шера йола паччахьал  
нашкь. Йагъсър, тегънати.



Краснодарски  
край. Новьоста  
Н. С. Хрущева КПСС  
ЦК Президиумага да-  
хьиньтаа «Шера ита-  
гаш ярахи ялат доак-  
кхилген кийчиделен  
сов да к х х а р а х и»  
ялаха. Записка тла  
хьоахадар Гулько-  
вински района «Ку-  
бань» ялаха совхоза  
карагиданна хламан.  
КПСС ЦК марговски  
Пленуму совхоза кри-  
тика йир, боахман  
оахаш долча лаьгтай  
дукгагидолча даькь  
тла хьалхагла баьшар  
юш хинна хиларас.  
Совхоза куьгалхоша,  
шоашта яь критика  
да а нйца, нйиса со-  
цам бир.

Ялагий боахам члоагбаро йиш хилийтар хыйбай боахаме а докхий толамаш даха. 10 бетта даькхад оахама 100 гектара лоархлаш 80 центнери вокх лаьттан 100 гектара лоархлаш 17 центнери дулх. Юртбоахамера лаьттан хлара 100 гектара лоархлаш 308 центнер шура яькхай.

Дядуваца латвийт структура эргэлцоах тоа а еш, совхоза болхлоша даярдад 1963 шера оахардогч даярригча латвях 60 процентал киевнига доадам дар ялаташа кюастане. Влать-шта хяанле а кичло еш ба полеводаша механизаторшари. Хан-наха зяб аха баянба. Кичуадад дингадола сортовой фу. Занятеш йолаенный полеводаша, хыйбап леладераша, механизаторша ший говзалал латхъеш йолча агрозоотехнически кур-саша, тайп-тайпчара кружокашча.

Дика хьал долам а культурно а бах хьалха латгача боаха-мари хьалхьамуой

**Сурта тіла:** (халашнахба): 1963 пера перспективна (лян оташш боах «Кубань» яхача совхоза специализиаш. (Аярде-хара ахтеха) вокнагавла экономист М. И. Гуль, керттера зоотехник З. И. Гуля, керттера инженер А. Д. Рубан, совхоза директор Л. И. Максимов, керттера агроном П. Ф. Куций, агро-ном-семеновод П. Н. Прокопова.

**Е. Шалапова сург.** **ТАСС фотохроника.**

**ТАСС фотохроника.**

ПРАГА, 3 декабрь. (ТАСС). Чехословаке Коммунистиче-  
ски парте ЦК йийша тахан укхаша кхачьай КПЧ XII-гич  
сьезде эна, КПСС ЦК Президиум член, СССР Лакхехьар-  
ча Совета Президиум председател Л. И. Брежнев керте  
латта Советски Союза Коммунистически парте делегати.  
ЧССР-ен СССР-ен паачахьалкхений байрахмаша егача  
вокалде делегате дер тIара моаршалан телаш бар КПЧ ЦК  
халхалара секретарь, ЧССР президент Антонин Новотный,  
КПЧ ЦК политбюро член, ЧССР правительства председател  
Вильям Широкий, КПЧ ЦК Политбюро член Иржи Генрих, кхы-  
бола официалны нах.

---

**ИОСИП БРОЗ ТИТО СССР-е ВАР**

ЧОП (Закарпатски область). 8 декабрь, (ТАСС). СССР Министрий Совета Председателя Н. С. Хрущева вийха ший сеса-гата тухан Советски Союзе тела заместител И. Крайчак хкыбыла нах. Цу поездада хьа-кхавч Югославера СССР по-сол А. М. Пузанов.

Украински лаятта Югослав

хкачъа Югославе Халкха Федеративни Республика президент Иосип Броз Тито. Цунца ба Союзин исполнительный веча председатели заместитель А. Ранкович, Сербе Халкха скупщина председател И. Веселинов, Македоне Халкха собрание председател Л. Арсов, Хорвате Исполнительный веча председатели президент цунцара чун новостийни дег тлара, безаме тла ийнар. Вониски йаагдалага сийди президентна. Бахъкарашкъа моаршал хатташ къамалъ диг УССР Лахъехьарна Совет Президентума председатели С. А. Карпака. Жоп луй къамалъ дид Иосип Броз Титос.

А. И. МИКОЯН МОСКВЕ ЮХА ЦІАКХАЧАР

Кубе вахачара 2 декабре Москве  
юха цахкачав СССР Министрий

Совета Председателя хьалхара зам  
ститель А. И. Микоян.

(ТАСС).

1

[illegible]

<p>1962 йилда «Красный пахарь» яхача, Фрунзе церахача, Кирова церахача қолхозаша, №3 йолча Грозненски района совхозо, Наурски, Калинински яхача совхозаша, дуккоча қхыча боахамаша ханал хыяхла қкоачашыйи шера йола паччыхақхенге шера йохкара планаш.</p>	<p>қкоачашыйя.</p> <p>Гулауақш ишта латтара кертура бахъан да доаханна Гулауах во дара бахъан бахъан бахъан бахъан бахъан ужо во хабар а «Горчи» хыуама да лар «Горчи» «Красноармейски» «Горькистченский» яхача совхозийи Грозненски производствени управлени специализири баогингоахъара хыайбай боахамашта</p>	<p>1962 шера 1 декабрь тлакхоахаша шера йола хыайбай продакшт йохкара план ишта қкоачашыйи хыахыохаша йола</p>
<p>хыайбайла, иштита лика масса-</p>	<p></p>	<p><b>С В О Д К А</b> (шера планаша нийсиңча проценташа)</p>

Дух.	Шура.	Фуаш.
Нурски управлени	105	90
Нурски	113	85
Надтерчини	108	90
Шедковский	98	96

[illegible]

Ведана	96	92	98
Шапа	87	85	48
Грозненски	92	76	92
Ахчой-Мартана	106	90	99
Грозненски	92	75	92
Советски	91	98	117
Урус-Мартана	86	70	81
г. Грозный	115	64	—

Сурта тіа: лактам доаккхача цехе.  
В. Соболева сурт. ТАСС фотохроника. Ерригача республике гюлла 98 84 96

1962 шера 1 декабрь тӱакхоачаш  
шера йола хъайбай продукташ  
йохкара план мишта кхоачашъяь  
хъахьокхаш йола

**С В О Д К А**  
(шера планаца нийсийча  
проценташца)

Дулх.  
Шура.  
Фуаш.

Наурски управлени	105	90	94
Наурски	113	85	89
Надтеречни	108	90	135
Шедковской	98	96	95

Сунженски	100,1	87	100,
г. МагIалбик	120	87	70
Сунженски	93	86	104

Найсарен	91	91	147
Первомайски	77	101	106
Гудермески	96	88	64
Нижней Юрте	106	87	112

Пожай-Юрта	100	87	113
Курчалой	102	89	84
Гудермеса	97	93	53

Ведана	96	92	98
Шаъла	87	85	48
Грозненски	92	76	92
Алией Мартенов	106	90	90

Ачхой-Мартана	100	90	99
Грозненски	92	75	92
Советски	91	98	117
Урус-Мартана	86	70	81

г. Грозный 115. 64 —  
 Еригача республике Чолла  
 98 84 96



# ДЕМОКРАТИЧЕСКИЙ ДАР

Н. ЕРМОЛОВИЧ.



## Партийни кулгалдар-кердача декхарашка хъежжа

ХАЛХАЙН ПРОМЫШЛЕННОСТЫН  
ХҮБЧА ДООШЬШАРЧНА КЕРТЕР  
НАНЖИЙНЕРЫН БОЛХ.

ХАНЗ КПСС ЦК ноябрьсын  
Ленуно хуялхашка отадаа-  
на кердача декларашка хуя-  
хна техничесн прогресса-  
на цахаддаш йоакно еш хила  
еза хлара предпнятера инже-  
нераш.

М. КУРАЧИНСКИЙ,  
совнархоза производственно-  
технически отела начальник.



**СЕРДАЛО**  
4-гя сарг. 5 декабрь, 1962

юха а даккхийта, тIема гIулакхаш  
хьожадайтaр а цу тайппара цун э  
номика кхы а дукхагIа Малхбуге  
тиша хилийтaр а, кхыча мехкий  
питал Инде дукхагIа чукхачьара й

Машар безача халкъаша дика к  
таду, реакце тийшача балхаша ца  
хъайоалача шоай бӀехача тӀехь  
Инде чухь империалистически гӀу  
кхаш чӀоагӀдаларга кхоачавергхи-

уэра правительството. Политическ  
ла кхы тайпа хилар бахъан д  
хланз бехке еш йола из органи  
хьаллаца йоагIар хIара нем  
гражданина.



Д. ЭЛЬСАНУКАЕВ,  
Курчалой района культура  
отдела заведующий

Из деррига хіама мас-  
сехк секунда хилар. Оардг-  
бабхка лоалахой хыакыача,  
цй йоаль яр. Иштта Мутусо-  
ва цйи цх хана цйагй джа  
ялла бери цйагйа хіамаши а  
кйахьархари миллице бол-  
лочо Мыхаур Дайда.

В. АКОПЯН.

1918—1920 шерашка Нохч-ПаллгӀайе Советски Ӏаьлмаш мишта эттад а, Ӏаьхта цун Ӏаьхьгамаша контрреволюционераша Ӏьовсам мишта лоаттабь а.

М. А. Абазатова книжка дика новӀистьот дегрда Нохч-ПаллгӀай халкь мишта дегӀагӀнаш а Советски Ӏаьлмаш оттача шерашка цо Ӏьилбасда Кавказе Ӏьовсам мишта лоаттабь а а.

Книжка гӀа еннай литература список а хронологически указатель а.

А. АЙДАМРОВ.

йоацаш ООН-а кепатех арам  
начачу. Еча ценойи гишлойи с  
стика бюллетена тла аянада, чу  
ценошта Европе эгара вога  
лаш долаш ба грекани

1918 года, г. Грозный, проспект  
Революции 30/3.

Берлине сүеүгөн процессе ишларын  
дөңсөтүп, көпчүлүк аяллар, кыска  
сүткүм жетпей, гелая жыаш хинна  
наж юктебоаган. Илаа ууагизац  
бекке жыа эхл донла уш. Адену-  
уура правителство. Политическ  
ула хмы тайна хилар бахын долаш  
хилар, эх болз из ортагизац  
халлац. Иаагир хлара немекки  
гажациа.

«Электрия» яхача газета ко  
спондента Нью-Йоркера беча ко  
шера кхъазза арадувлан духу  
йоацшаш ООН-а кеп та чара  
нача чулеча ценоной гишлой ст  
стика бюллетена тла авнаад, ч  
ценошот Европе эггара ворла  
лаш долал ба грекшаш.

ың берліне сүеуіні процесіс йоллар  
 харчаха а лоархлш, аялар: наци-  
 стски режимо глелал яхаш хинна  
 нах юкьебоагш йола организаци  
 беке ярча эхь дайна хуыз Адена-  
 уза правительство. Политически уй-  
 ла кы тайпа хилар бахьан долаш  
 хланз беке еш йола из организаци  
 хьяллага йоаглар хйара немецки  
 гражданина.

Малхбузен Берлинерча суда хъахъахка эттараш антифашисташ а боцаш, малхбузенгермански правительство я, аьлар машар лорабара английски комитета председателя Голдон Шаффера АДН агентства корреспондентаца ше къамаьл деш.

«Электрия» яхача газета ко-  
спондента Нью-Йоркера беча ко-  
шера кхъазза арадувлан дукх  
йоацшаш ООН-а кеп та чара  
нача чулеча ценоной гиншлой ст-  
стика бюллетена тла авнанд, ч  
ценошот Европе эггара vorla  
лаш долан ба грекш.

1918 шерарча 11-ча августа церах Йола типографи, г. Грозный, Революце проспек, 30/3.

Типография "мем" 11 августа 1918 года, г. Грозный, проспек Революции 30/3.

СФ03211. Заказ № 6497

# Империалисташа Инде леладу тийша балхаш

**СЕРДАЛО**  
4-га сарг. 5 декабрь. 1962 ш.

хьождайттар а цу тайппара цун экономика кхы а дукхага Малхбузена тийша хилийттар а, кхыча мехкий капитал Инде дукхага чукхахьара йол

таду, реакце тийшача балхаша царе  
хъайоалача шоай бѣхача тѣхъени  
Инде чухъ империалистически гула  
кхаш ч'ларг'даларга кхоачавергхила

ла кхы тайпа хилар бахъан дола  
хланз бехке еш йола из организа  
хьаллаца йоаглар хIара немец  
гражданина.

Ш  
дн  
ки

лийски комитета председателя Го  
дон Шаффера АДН агентства корр  
спондентаца ще къамаъл деш:

нача чучеца ценойи гишлойи статистика бюллетена тла аьннад, чучеца ценошта Европе эггара вогла хулаш долаш ба грекаш

Революции 30/3.  
СФ03211. Заказ № 649